

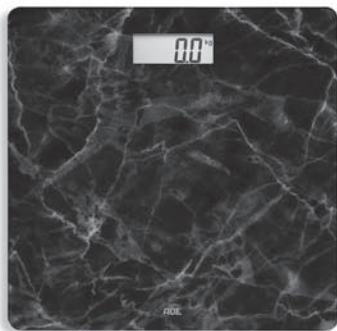
## Весы напольные BE1620/1711/1712



BE 1620 „Amina“



BE 1711 „Aurora“



BE 1712 „Selene“

### Инструкция

BE 1620 | BE 1711 | BE 1712



# Уважаемый клиент!

Вы выбрали для покупки высококачественный продукт от бренда ADE, который сочетает в себе интеллектуальные функции с исключительным дизайном. Многолетний опыт бренда ADE гарантирует высокий технический стандарт и проверенное качество.

Ваша команда ADE.

## Общая информация

---

### Об этом руководстве



Это руководство по эксплуатации описывает, как безопасно использовать и ухаживать за вашей продукцией. Храните данное руководство по эксплуатации в надежном месте на случай, если вы захотите обратиться к нему позже. Если вы передадите этот прибор кому-то другому, передайте и это руководство.

Несоблюдение рекомендаций данного руководства по эксплуатации может привести к травмам или повреждению изделия.

### Объяснение символов



Этот символ в сочетании со словом опасность предупреждает о серьезных травмах.



Этот символ, в сочетании со словом предупреждение, предупреждает об умеренных и легких травмах.



Этот символ в сочетании со словом примечание предупреждает о материальном ущербе.



Этот символ обозначает дополнительную информацию и общие рекомендации.

# Содержание

---

Общая информация .....	1
Использование по назначению .....	3
Безопасность .....	3
Внешний вид .....	5
Комплектация .....	5
Начало работы .....	6
Взвешивание .....	7
Сброс весов .....	7
Очистка .....	7
Ошибки/Возможная причина .....	8
Технические данные .....	8
Декларация о соответствии .....	9
Гарантия .....	9
Утилизация .....	10

# Использование по назначению

---

Весы предназначены для взвешивания людей в домашних условиях. Они не подходят для использования в клиниках, медицинских кабинетах и т. д. Максимальный вес 180 кг не должен быть превышен.

## Безопасность

---

• Эти весы могут быть использованы детьми от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или без опыта и знаний, если они находятся под наблюдением или были проинструктированы о безопасном использовании весов и понимают опасности, которые могут возникнуть.

Дети не должны играть с весами.

Очистка и техническое обслуживание не должны осуществляться детьми, если им не исполнилось 8 лет и они не находятся под наблюдением.

Батарейки могут быть опасны для жизни. Поэтому храните батарейки вне досягаемости маленьких детей. Если батарейки были проглочены или попали в организм каким-либо другим способом, немедленно обратитесь за медицинской помощью. Невыполнение этого требования в течение 2 часов может привести к серьезным внутренним ожогам, которые могут привести к смерти.

## Опасность для детей

• Держите детей подальше от упаковочного материала. Риск удушья при проглатывании. Также обратите внимание, чтобы дети не тянули упаковочный материал на голову.

## Опасность пожара/горения и/или взрыва

При неправильной замене батареек существует опасность взрыва. Замените батарейки, используя только тот же или эквивалентный тип батареек. Обратите внимание на "технические данные".

Батарейки не должны перезаряжаться, демонтироваться, бросаться в огонь или подвергаться короткому замыканию. В противном случае существует повышенный риск взрыва и утечки; кроме того, могут выделяться газы.

Избегайте контакта аккумуляторной кислоты с кожей, глазами и слизистой оболочкой. Если вы вступаете в контакт с аккумуляторной кислотой, немедленно промойте пораженное место большим количеством чистой воды и немедленно обратитесь к врачу.

## Предупреждение о риске получения травмы

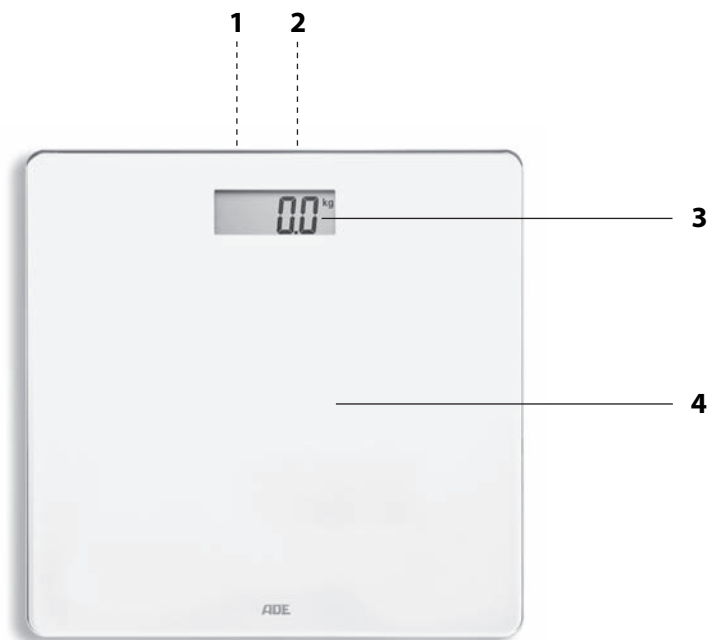
- Не наступайте на внешний край любой из сторон весов. Риск опрокидывания!
- Не наступайте на весы мокрыми ногами или когда их поверхность влажная. Риск поскользнуться!
- Если весы упадут и разобьются, есть риск получить травму от осколков стекла.

## Примечания о материальном ущербе

- Не погружайте весы в воду или другие жидкости.  
Поместите весы на устойчивую, ровную поверхность.  
Не перегружайте весы. Обратите внимание на "технические данные".  
Размещайте предметы на весах исключительно с целью взвешивания.  
Защитите весы от резких толчков и вибраций.  
Извлеките батарейки из весов, если они были израсходованы или если вы не собираетесь использовать весы в течение длительного времени. Таким образом, вы избежите повреждений, которые могут возникнуть в результате утечки аккумуляторной кислоты.  
При установке и замене батареек обратите внимание на правильную полярность (+/-).  
Не подвергайте батарейки экстремальным условиям, например, храня их на нагревателях или под прямыми солнечными лучами. Повышенный риск утечки!  
При необходимости очистите контакты батареек и устройства перед их установкой.  
Используйте батарейки одного типа; Не используйте разные типы или использованные и новые батарейки друг с другом.  
Не вносите никаких изменений в весы. Ремонт разрешается проводить только в специализированной мастерской. Ремонт, выполненный неправильно, может значительно угрожать пользователю.  
Не устанавливайте весы вблизи устройств, излучающих электромагнитное излучение, таких как мобильные телефоны, беспроводные устройства и т.п. Это может привести к неправильным индикаторам дисплея или неисправностям.  
Не ставьте никакие предметы на весы, когда вы, например, храните их в шкафу. Чувствительная измерительная электроника в весах может быть повреждена тяжелыми предметами.

## Внешний вид


---



- 1 **UNIT** кнопка (нижняя сторона): изменение единицы измерения
- 2 Отсек для батареек (нижняя сторона)
- 3 Дисплей
- 4 Поверхность для взвешивания

## Комплектация

---

- Весы напольные
- Батарейка CR2032, 3 V 
- Инструкция

# Начало работы

---

## Удаление iso-полоски

Батарейка уже вставлена в весы и снабжена iso-полосой, чтобы защитить ее от преждевременного разряда. Для того чтобы включить весы, необходимо удалить iso-полоску. Отсек для батареек расположен на нижней стороне устройства.

1. Слегка сдвиньте фиксатор крышки к середине весов и снимите крышку отсека для батареек.
2. Вытащите iso-полоску.
3. Закройте крышку отсека для батареек.

## Установка/замена батареек

Для использования весов требуется батарейка типа CR2032, 3V.

1. Слегка сдвиньте фиксатор крышки к середине весов и снимите крышку отсека для батареек.
2. Прижмите батарейку к контактной пружине и вставьте его под большой квадратный фиксатор. Обратите внимание на правильную полярность (+/-). Полюс плюса (+) должен быть направлен вверх.
3. Установите крышку отсека для батареек на место. Фиксирующий язычок должен надежно защелкнуться на месте.



Примечания по замене батареек:

- Замена батареек становится необходимой, когда на дисплее появляется "LO", или когда вообще ничего не отображается.
- Используйте только тот тип батареек, который указан в разделе "Технические данные".
- Утилизируйте батарейки экологическим способом (см. раздел "утилизация")

## Выбор единицы измерения

Изначально, единица измерения устанавливается в "kg" в качестве стандарта. Однако результат измерения может также отображаться в английских единицах измерения, "lb" (фунт) или "st:lb" (стоун:фунт).

- Нажмите кнопку **UNIT** рядом с отсеком для батареек на задней стороне весов несколько раз. Обратите внимание на индикатор дисплея.

## Расположение весов

- Поместите весы на ровную, твердую и сухую поверхность. Не ставьте весы на ковер.

# Взвешивание

---



## Предупреждение о травмах

– Не наступайте на весы мокрыми ногами или когда их поверхность влажная. Риск поскользнуться!

1. Наступите один раз с небольшим усилием на поверхность для взвешивания. На светящемся дисплее отображается "0.0", а также установленная единица измерения, например "kg".
2. Встаньте на весы. Оставайтесь на месте и ни за что не держитесь.

Измеренный вес будет показан вскоре после этого.

Через несколько секунд после того, как вы сойдете с весов, они автоматически выключатся.



- Взвешивайтесь с как можно меньшим количеством одежды, если это возможно.
- Старайтесь взвешиваться всегда в одно и то же время и при одинаковых условиях, чтобы получить сопоставимые значения.

# Сброс весов

---

Если на дисплее отображаются необычные или явно неправильные значения, установите весы на заводские настройки.

1. Извлеките батарейку из отсека для батареек и подождите немного.
2. Вставьте батарейку обратно. Обратите внимание на правильную полярность (+/-).  
Полюс плюса (+) должен быть направлен вверх.

После включения весов вы можете взвешиваться как обычно.

# Очистка

---



## Примечание о материальном ущербе

- Не погружайте весы в воду или другие жидкости.
- Ни при каких обстоятельствах не используйте для очистки весов жесткие, скребковые или абразивные чистящие средства. Если вы это сделаете, поверхность может быть поцарапана.


- При необходимости протрите чешуйки слегка смоченной мягкой тканью.
- Время от времени дезинфицируйте поверхность взвешивания подходящим дезинфицирующим средством (доступно в специализированных магазинах и аптеках).



## Ошибка/Возможная причина

Ошибка	Возможная причина
Не включаются.	▪ Батарейки разряжены или вставлены неправильно?
Кажется, что весы показывают ложные результаты взвешивания.	▪ Стоят ли весы на твердой, ровной поверхности? Является ли устройство, которое может вызвать электромагнитные помехи, расположенным в непосредственной близости от весов? Извлеките батарейки из отсека для батареек и подождите немного. Вставьте батарейки обратно.
"Err" отображается на дисплее.	▪ Превышен максимальный вес (180 кг)
"LO" отображается на дисплее.	▪ Батарейки разряжены (см. раздел "Установка/замена батареек").

## Технические данные

Модель:	Весы настольные BE 1620 „Amina“, BE 1711 „Aurora“, BE 1712 „Selene“
Батарейка:	1x CR2032/3 V 
Номинальный ток:	10 mA
Макс. вес:	макс. 180 кг
Погрешность:	1 % +/- 100 г
Шаг деления:	100 г
Вес весов:	прибл. 1.6 кг
Размеры весов:	прибл. 300 x 300 x 17,5 мм
Дистрибьютор:	Waagen-Schmitt GmbH Hammer Steindamm 27-29 22089 Hamburg, Germany

Наша продукция постоянно развивается и совершенствуется. По этой причине, дизайн и технические изменения возможны в любое время.

## Декларация о соответствии

---

Эти весы были изготовлены в соответствии с согласованными европейскими стандартами.

Он соответствует положениям директив ЕС, приведенных ниже:

- EMC директива 2014/30/EU
  - RoHS директива 2011/65/EU
- в действующих на данный момент версиях.

Эта декларация теряет свою силу, если изменения вносятся в приборы без нашего одобрения.

Hamburg, март 2017  
Waagen-Schmitt GmbH  
Hammer Steindamm 27-29  
22089 Hamburg, Germany



## Гарантия

---

Компания Waagen-Schmitt GmbH гарантирует в течение 3 лет с момента покупки бесплатное исправление дефектов путем ремонта или обмена. В случае предъявления гарантийного требования, пожалуйста, верните прибор с доказательством покупки(чек) к вашему дилеру (с указанием причины претензии).

Эксклюзивный дистрибьютор в РФ ООО «Премиум Кофе Солюшнз» +7 (499) 341-19-95. Официальный сервисный центр ООО «ДС-Сервис» +7 (495) 971-75-32  
<https://dsservice.ru/>

# Утилизация

---

## Утилизация упаковки



Утилизируйте упаковку с аналогичными материалами (картон с макулатурой, пленки с вторсырьем).

## Утилизация продукта

Утилизируйте изделие в соответствии с правилами, действующими в вашей стране.



### **Устройства не должны утилизироваться с обычными бытовыми отходами.**

В конце срока службы изделия должны быть утилизированы соответствующим образом. Таким образом, ценные материалы, содержащиеся в устройстве, будут переработаны и нагрузка на окружающую среду будет предотвращена. Сдайте старое устройство в пункт сбора электронных отходов или на склад вторичной переработки.

Для получения дополнительной информации обратитесь в местную фирму по утилизации отходов или в местный административный орган.



### **Перерабатываемые и одноразовые батарейки не относятся к бытовым отходам.**

Все батарейки должны быть сданы в пункт приема в вашем населенном пункте, пригороде или в розничном магазине. Таким образом, батарейки можно утилизировать экологическим способом.

